

<sida1>

Till Herr Professor C. Sundevall Stockholm [[Adressfältet på brevet](#)]

<sida2>

[<besv 13/6 45> [mottagarens anteckning](#)]

Kares. den 12<sup>te</sup> Maji 1845.

H. Ä[?] Broder!

För brevet af den 13/3, innehållande 15 Rdr betygar jag först min förbindligaste tacksägelse, och der[-]näst för brevet af den 15<sup>de</sup> April, hvilket jag finner vara riktigt ankommet till Haparanda med de 213:16 Banco, som det skulle innehålla — observations Tabellerne har jag ock bekommit och skall taga dem ad notam. — Vi hafva mycket kall vår i år. Ett par Svanar hade blifvit sedda i går 1 mil her ofvanföre, hvilket betyder, att de icke funnit mat eller vaker ofvanföre: ty annars pläga de aldrig synas her vid oppflyttningen — Några skinn af Ruskia hiiri / mus rutilus / [[understrykningarna kan vara Sundevalls](#)] hafva blifvit torkade sedan sista remissen; men inga hermelineer. — Ändteligen har jag fått låna Kyrkoherden Fällmans manuskript i Lappska Mythologien, hvilket inne[-]håller många [[<intressanta Uplysningar> nedersta raden i kopian har delvis uteblivit](#)]

<sida3>

som bäst på, att deraf göra Utdrag för Fransmännens räkning, och torde manuskriptet komma att sändas till Bror nästkommande höst; ty ehuru väl det nu är i det mesta färdigt, så måste jag först taga afskrift deraf; för att hafva något i behåll, ifall manuskriptet icke skulle komma fram. Sedan original manuskriptet riktigt framkommit och blifvit till sitt ändamål riktigt begagnat af Fransmännen, har jag beslutat öfverlämna afskrifterne till Pastor Stockfleth, som begärt de samma, för att genom vet. Societeten i Trondjem låta utgifva den af Trycket på Norrska, NB sedan de först utkommit på Franska så att intet förfång skall ske Fransmännen derigenom.

För Herr Kyrkoherden Fällmans liberalitet, att låna mig hela sitt manuskript, borde Fransmännen honorera honom med åtminstone ett exemplar af Boken när den hinner utkomma, hvilket ingalunda vore för mycket begärdt. Mon tro om det icke finns någon ivring i Professor Selanders

<sida4>

yttrande, att arfvodet för 1843 års observationer blifvit mig tillsändt. Uti Nowember 1843, emottog jag i Hernösand 33:16 för 1842 års observationer, på hvilka han äfven fått qvitto — men observationerne för 1843 har ju han icke emottagit förr än i slutet af maji 1844, och det genom Bror — När skulle han hafva skickat arfvodet för dem? Om Bror

skulle vara så god och fråga honom, uti hvilken månad och till hvilket Post  
contoir — emedan Bror nämner i brefvet, att han säger sig hafva skickat  
det till Umeå — hvilket måhända är misstag. Det tor[de] måhända vara  
bäst, att jag hädanefter ger Bror fullmagt, att emottaga detta arvode  
med det samma, som observations listorne tillställas honom, på det icke  
pengarne må skickas på galit Post Contoir — och sålunda förkomma —  
Här följa observations listorna för 1844.

med en annan Commission måste jag äfven besvara, neml. att öfver[-  
]lemna följande handlingar till missions Sällskapets Secreterare, hvarefter  
jag framdeles någon gång får höra om missions Sällskapet accepterar  
villkoren. Erbördigst

L. L. Læstadius